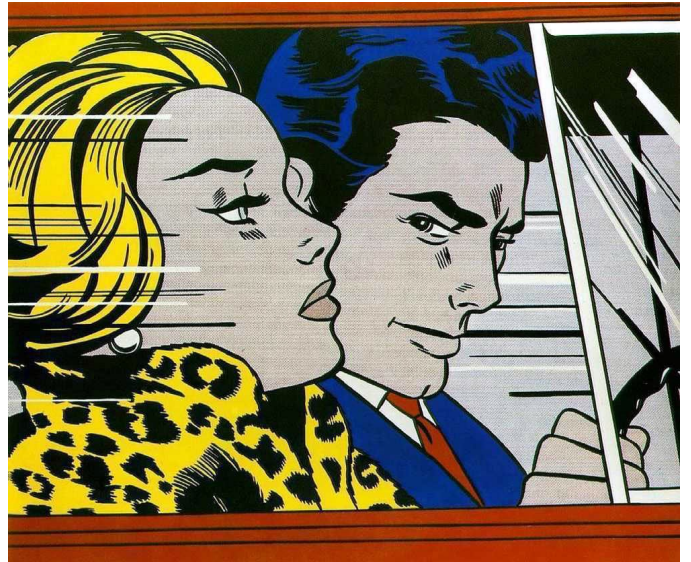


Art History

Name:



Assignments

- ___/10 **The Arnolfini Portrait**
- ___/10 **The Ambassadors**
- ___/10 **La Grande Jatte**
- ___/10 **Guernica**

Current mark:

ለሥነ ጥበብ ታሪክ የቃላት ዝርዝር

Abstraction

አጭር መግለጫ

an art movement that tries to communicate while using as little realism as possible

በተቻለ መጠን ትንሽ እውነታዊነትን በመጠቀም ለመግባባት የሚሞክር የጥበብ እንቅስቃሴ

acrylic

አክራሊክ

paint where the colour is held together with a liquid plastic

ቀለሙ ከፊሳኝ ፕላስቲክ ጋር አብሮ የሚይዝበት ቀለም

ambassador

አምባሳደር

a person who represents a foreign country while living in another

በሌላ በታ ሲኖር የውጭ አገርን የሚወክል ሰው

anamorphic

አናሞርፊክ

something that has a distorted shape

የተዛባ ቅርጽ ያለው ነገር

arteries

ደም ወሳጅ ቧንቧዎች

the small tubes inside your body that blood flows through

በሰውነት ውስጥ ደም የሚፈሰው ትናንሽ ቱቦዎች

Baroque

ባሮክ

an art movement that focuses on ornate detail and drama

በጌጣጌጥ ዝርዝር እና ድራማ ላይ የሚያተኩር የጥበብ እንቅስቃሴ

basilica

ባሲሊካ

a kind of large public building often used as Roman churches

ብዙ ጊዜ እንደ ሮማውያን አብያተ ክርስቲያናት የሚያገለግል ትልቅ የህዝብ ሕንፃ እይነት

beheading

ራስን መቁረጥ

cutting off someone's head

የአንድን ሰው ጭንቅላት መቁረጥ

bicultural

ባለሁለት ባህል

being part of two cultures

የሁለት ባህሎች አካል መሆን

block printing

የብሎክ ህትመት

a technique for making prints in which a block is carved into before being inked up like a stamp

አንድ ብሎክ እንደ ማህተም ከመቀባቱ በፊት የተቀረጸበት ህትመቶችን ለመስራት የሚያስችል ዘዴ

bouquet

እቅፍ አበባ

an arrangement of flowers that you can carry or put in a vase

የአበባ ማስቀመጫ ውስጥ ሊይዙት ወይም ሊጥሉበት የሚችሉ የአበባ ማስቀመጫ

bull

በሬ

a male cow

የወንድ ላም

bustle

ቡስትል

a part of a dress that uses wire and layers of cloth to appear to have a big butt

ትልቅ ቂጥ ያለው ለመምሰል ሽቦ እና የጨርቅ ንብርብሮችን የሚጠቀም የልብስ ክፍል

candle

ሻማ

a stick made of wax that can be lit on fire

በእሳት ሊቀጣጠል የሚችል ሰም የተሰራ ዱላ

cathedral

ካቴድራል

an important large stone church connected to the area supervised by a bishop

በዳዳስ ቁጥጥር ስር ካለው አካባቢ ጋር የተገናኘ አስፈላጊ ትልቅ የድንጋይ ቤተክርስቲያን

chancellor

ቻንስለር

the person who leads a government for a king or queen

ለንጉሥ ወይም ለንግሥት መንግሥትን የሚመራ ሰው

chandelier

ቻንደርሊየር

a decorative hanging light with branches for many lights or candles

ለብዙ መብራቶች ወይም ሻማዎች ቅርንጫፎች ያሉት የጌጣጌጥ የተንጠለጠለ መብራት

chiaroscuro

ቺያሮስኩሮ

a method of shading that uses shadows to make things look three dimensional

ነገሮችን ሶስት አቅጣጫዊ እንዲመስሉ ለማድረግ ጥላዎችን የሚጠቀም የጥላ ዘዴ

Chinese

ቻይንኛ

coming from China

ከቻይና የመጣ

compass

ኮምፓስ

a drawing tool used to make circles

ክበቦችን ለመስራት የሚያገለግል የስዕል መሳሪያ

Cubism

ኩብዝም

an art movement that used abstract geometric shapes

ረቂቅ የጂኦሜትሪክ ቅርጾችን የተጠቀመ የስነጥበብ እንቅስቃሴ

cypress

ሳይፕረስ

a kind of tall thin tree

እንደ ዓይነት ረጅም ቀጭን ዛፍ

Dada

ዳዳ

an nonsensical and satirical art movement that responded to the horror of the First World war

በእንደኛው የዓለም ጦርነት አስፈሪነት ምላሽ የሚሰጥ ትርጉም የለሽ እና ፌዝ የጥበብ እንቅስቃሴ

discus

ወደይት

a heavy disc that is thrown in track and field games

በትራክ እና ሜዳ ጨዋታዎች ውስጥ የሚጣል ከባድ ዲስክ

earthenware

የሸክላ ዕቃ

a kind of clay that is fired to a lower temperature and that needs to be glazed before becoming watertight

ዝቅተኛ የሙቀት መጠን የሚቀጣጠል እና ውሃ ከማያስገባ በፊት መስታወት የሚያስፈልገው የሸክላ አይነት

Egyptian

ኅብዓዊ

coming from Egypt

ከኅብዓት የመጣ

execution

ተግባር

following orders to kill a person

ሰውን ለመግደል ትዕዛዞችን ተከትሎ

existential crisis

የህልውና ቀውስ

when a person is overwhelmed by questioning if they have made the right choices and had a meaningful life

እንደ ሰው ትክክለኛ ምርጫዎችን እንዳደረገ እና ትርጉም ያለው ሕይወት እንደነበረው በመጠየቅ ሲዋጥ

Existentialism

ህልውና

a kind of philosophy that focuses on how a person's choices changes and develops their life

የእንደ ሰው ምርጫዎች እንዴት እንደሚለወጡ እና ህይወቱን እንዴት እንደሚያዳብር ላይ የሚያተኩር የፍልስፍና አይነት

Expressionism

Expressionism

an art movement that focuses more on the feelings that were expressed than realism

የጥበብ እንቅስቃሴ ከእውነታውነት ይልቅ በተገለጹት ስሜቶች ላይ የበለጠ የሚያተኩር

factory

ፋብሪካ

a large building in which people work to make many copies of the same thing

ሰዎች ተመሳሳይ ነገር ብዙ ቅጂዎችን ለመስራት የሚሰሩበት ትልቅ ሕንፃ

Fascism

ፋሺዝም

a kind of government ruled by a dictator where people are not allowed to disagree

ሰዎች አለመስማማት የማይፈቀድባቸው አምባገነን የሚመራ የመንግስት አይነት

firing squad

ተኩስ ቡድን

a group of soldiers used to shoot and kill people who they have caught

የያዙትን ሰዎች ለመተኮስ እና ለመግደል የሚያገለግሉ የወታደሮች ቡድን

forceps

forceps

a surgical tool used to grab or clamp something closed

የተዘጋ ነገር ለመያዝ ወይም ለማሰር የሚያገለግል የቀዶ ጥገና መሳሪያ

found object

የተገኘ ነገር

an artwork that is made by someone else instead of an artist

በእርቱስት ምትክ በሌላ ሰው የተሰራ የስነጥበብ ስራ

fresco

ፍሬስኮ

a kind of painting done quickly with watercolour onto wet plaster

በውሃ ቀለም አማካኝነት በእርጥብ ፕላስተር ላይ በፍጥነት የሚከናወን የስዕል አይነት

Freudian psychology

የፍሬውዲያን ሳይኮሎጂ

a belief that people's actions are influenced by unconscious memories, thoughts, and (often sexual) urges

የሰዎች ድርጊት በማያውቁት ትዝታዎች፣ ሀሳቦች እና (ብዙውን ጊዜ በጾታዊ) ፍላጎቶች ተጽዕኖ እንደሚያሳድር እምነት

globe ግሎብ	a round, three dimensional map of the world ክብ፣ ባለ ሶስት እቅጣጫዊ የዓለም ካርታ
gold leaf ወርቅ ቅጠል	an extremely thin sheet of gold used for decoration ለጌጣጌጥ የሚያገለግል እጅግ በጣም ቀጭን የወርቅ ወረቀት
Greek ግሪክ	coming from Greece ከግሪክ የመጣ
Guernica ጉርኒካ	in town in Spain that was destroyed by German bombers during the Spanish Civil War በስፔን ውስጥ በምትገኝ ከተማ ውስጥ በስፔን የእርስ በርስ ጦርነት ወቅት በጀርመን በምብ ጣይ እውሮፕላኖች ወድመዋል
harmony ስምምነት	when the parts of something work well with each other የአንድ ነገር ክፍሎች እርስ በእርስ በጥሩ ሁኔታ ሲሰሩ
horse ፈረስ	a large kind of animal that can work hard and run fast ጠንክሮ መሥራት እና በፍጥነት መሮጥ የሚችል ትልቅ የእንስሳት አይነት
human nature የሰው ተፈጥሮ	the characteristics that are shared by all humans በሁሉም ሰዎች የሚጋሩ ባህሪያት
impasto ኢምፓስቶ	a technique where paint is used thickly to make a surface textured ቀለም ወለልን ሸካራ ለማድረግ ወፍራም ጥቅም ላይ የሚውልበት ዘዴ
Impressionism ኢምፔሪዮኒዝም	an an art movement that focused on the way colour and light change from moment to moment ቀለም እና ብርሃን ከቅጽበት ወደ ቅጽበት በሚለዋወጡበት መንገድ ላይ ያተኮረ የጥበብ እንቅስቃሴ
indigenous አገራዊ ተወላጅ	the people who originated in a particular place በአንድ የተወሰነ ቦታ የተወለዱ ሰዎች
maidservant አገልጋይ	a woman or girl whose has a job helping a family at their home በቤታቸው ቤተሰብን በመርዳት ላይ የምትሰራ ሴት ወይም ሴት
manga ማንጋ	a Japanese style of comic book aimed at all ages ለሁሉም ዕድሜዎች የታለመ የጃፓን የኮሚክ መጽሐፍ ዘይቤ
Medieval መካከለኛው ዘመን	from the middle ages, 476 - 1450 ከመካከለኛው ዘመን ጀምሮ፣ 476 - 1450
minaret ሚናራት	a tall thin tower with a balcony from which a person calls Muslims to prayer አንድ ሰው መስለሞችን ወደ ጸሎት የሚጠራበት ረጅም ቀጭን ግንብ ያለው ረጅም ግንብ
Modernism ዘመናዊነት	a 20th century art movement that focused on change and modifying traditional beliefs በለውጥ እና ባህላዊ እምነቶችን በማሻሻል ላይ ያተኮረ የ20ኛው ክፍለ ዘመን የጥበብ እንቅስቃሴ
momento mori ሞሜንቶ ሞሪ	a Latin phrase that means a reminder of death የሞት ማሳሰቢያ ማለት የላቲን ሐረግ
monk መነኩሴ	a devoted religious person who prays and serves God and peace እግዚአብሔርን እና ሰላምን የሚጸልይ እና የሚያገለግል ቀናተኛ የሃይማኖት ሰው
monochrome ሞኖክሮም	a colour scheme that only uses light and dark versions of a single colour or grey የአንድ ቀለም ወይም ግራጫ ቀለል እና ጥቁር ስራዮችን ብቻ የሚጠቀም የቀለም ንድፍ
mosaic ሞዛይክ	an artwork that is made up of small pieces of coloured glass or stone ትናንሽ ባለቀለም ብርጭቆ ወይም ድንጋይ ቁርጥራጮችን ያቀፈ የጥበብ ስራ
Napoleon ናፖሊዮን	a French military commander and emperor የፈረንሳይ የጦር አዛዥ እና ንጉሠ ነገሥት

Neo-classicism

ኒዮ-ክላሲሲዝም

an art movement that imitates the style of ancient Greece and Rome

የጥንታዊ ግሪክ እና የሮምን ዘይቤ የሚመስል የጥበብ እንቅስቃሴ

oud

አውድ

a form of lute or mandolin that comes from Arab countries

ከአረብ አገሮች የመጣ የሉጥ ወይም የማንዶሊን አይነት

parasol

ፓራሶል

an umbrella that is used to protect people from the sun

ሰዎችን ከፀሐይ ለመጠበቅ የሚያገለግል ጃንጥላ

persistence

ጽናት

when something keeps on going

እንድንገር ሲቀጥል

pharoah

ፈርዖን

a king of ancient Egypt

የጥንቷ ግብፅ ንጉሥ

photography

ፎቶግራፍ

using a camera to take pictures

ፎቶ ለማንሳት ካሚራ መጠቀም

pieta

ፒዬታ

a popular subject for artworks that shows the Mary's compassion for Jesus after his death

ማርያም ከሞተ በኋላ ለኢየሱስ ያላትን ርህራሄ የሚያሳይ የኪነጥበብ ስራ ታዋቂ ርዕስ

pipe

ፓይፕ

something used to smoke tobacco

ትምባሆ ለማጨስ የሚያገለግል ነገር

plinth

plinth

a tall box used to display things in a gallery or museum

ነገሮችን በጋለሪ ወይም በሙዚየም ውስጥ ለማሳየት የሚያገለግል ረጅም ሳጥን

pocket watch

የኪስ ሰዓት

a small circular clock that is carried inside your clothes

በልብስዎ ውስጥ የተሸከመ ትንሽ ክብ ሰዓት

pointillism

pointillism

drawing or painting with small dots or dashes

በትንሽ ነጠብጣቦች ወይም ሰረዝ መሳል ወይም መቀባት

Post-Impressionism

Post-Impressionism

the art movement after Impressionism that focused more on expression and social meaning

ከኢምፕሪሽን በኋላ ያለው የኪነጥበብ እንቅስቃሴ በአገላለጽ እና በማህበራዊ ትርጉም ላይ የበለጠ ያተኮረ

Renaissance

Renaissance

a period of time when Europe rediscovered their non-religious heritage after the middle ages

አውሮፓ ከመካከለኛው ዘመን በኋላ ሃይማኖታዊ ያልሆነ ቅርሷን እንደገና ያገኘችበት ጊዜ

Roman

ሮማን

coming from Rome or the Roman Empire

ከሮም ወይም ከሮማን ኢምፓየር የመጣ

Romanticism

ሮማንቲሲዝም

an art movement that focuses on freedom and the power of thoughts and feelings

ነፃነትን እና የአስተሳሰብ እና የስሜቶች ኃይልን የሚያተኩር የኪነጥበብ እንቅስቃሴ

sextant

sextant

a tool that is used to measure the angle that something appears at from far away

እንድንገር ከሩቅ የሚታይበትን አንግል ለመለካት የሚያገለግል መሳሪያ

sfumato

smumato

making the background appear smoky and blurry to create a sense of depth

ዳራውን ጭስ እና ብሽፕ ያለ እንዲመስል በማድረግ የጥልቀት ስሜት ለመፍጠር

shadism

shadiism

a kind of racism that judges people according to the lightness or darkness of their skin

ሰዎችን በቀዳኛው ብርሃን ወይም ጨለማ መሰረት የሚፈርድ ዓይነት የዘረኝነት ዓይነት

Shinto

ሺንቶ

a religious belief that focused on purity, harmony, nature, family, and humility

በንጽህና፣ በስምምነት፣ በተፈጥሮ፣ በቤተሰብ እና በትህትና ላይ ያተኮረ ሃይማኖታዊ እምነት

skull

የራስ ቅል

the bones inside of a human head

በሰው ራስ ውስጥ ያሉ አጥንቶች

stigmata

ስቲግማታ

marks on Jesus' hands that come from being nailed to a cross

በኢየሱስ እጆች ላይ በመስቀል ላይ ከተቸነከሩ ምልክቶች የሚመጡ

Surrealism

ሱራሊዝም

an art movement that focuses on using realism to show unusual or impossible things that are like puzzles about the hidden nature of things

ስለ ነገሮች ድብቅ ተፈጥሮ እንቅስቃሴዎች የሆኑ ያልተለመዱ ወይም የማይቻሉ ነገሮችን ለማሳየት እውነታዊነትን በመጠቀም ላይ ያተኮረ የጥበብ እንቅስቃሴ

sword

ሰይፍ

a long knife that was used for fighting a long time ago

ከረጅም ጊዜ በፊት ለመዋጋት ያገለገለ ረጅም ቢላዋ

terracotta

ቴራኮታ

an unglazed reddish-brown earthenware clay

ያልተለጠፈ ቀይ-ቡናማ የሽክላ ሽክላ

treachery

ክህደት

when your trust has been betrayed

እምነትዎ ሲከዳ

uniform

ዩኒፎርም

matching clothes used to identify soldiers

ወታደሮችን ለመለየት የሚያገለግሉ ተዛማጅ ልብሶች

urinal

ሽንት

a ceramic object in men's public washrooms used for peeing

ለወንዶች የህዝብ መታጠቢያ ቤቶች ውስጥ ለሽንት የሚያገለግል የሴራሚክ ነገር



Name / ስም:

Art History

የሥነ ጥበብ ታሪክ

Jan van Eyck, *The Arnolfini Portrait*, 1434.

ጃን ቫን ኢክ፣ የአርናልፊኒ ሥዕል፣ 1434።

Looking at artworks begins with observation. Think of it as approaching each artwork as a mystery to be solved. What is going on? Why did the artist make this? What is it about? Like a detective, you will be looking for clues that will help you answer these kinds of questions this semester. Let's start by practicing our observational skills.

የሥነ ጥበብ ሥራዎችን መመልከት የሚጀምረው በምልክታ ነው። እያንዳንዱን የሥነ ጥበብ ሥራ መፍታት ያለበት ምስጢር አድርገው ያስቡት። ምን እየተከናወነ ነው? አርቲስቱ ይህንን የሠራው ለምንድን ነው? ስለምንድን ነው? እንደ መርማሪ፣ በዚህ ሴሚኒተር እነዚህን አይነት ጥያቄዎች ለመመለስ የሚረዱ ፍንጮችን ይፈልጋሉ። የእይታ ችሎታችንን

በመለማመድ እንጀምር።

Please list what you see, including their location and appearance.

እባክዎን የሚያዩትን ይዘርዝሩ፣ በታቸውን እና መልክአቸውን ጨምሮ።

For example: There are a pair of light brown wooden shoes in the bottom left corner.

ለምሳሌ፡ ከታች በግራ ጥግ ላይ ቀላል ቡናማ የእንጨት ጫማዎች አሉ።

- 1.
- 2.
- 3.
- 4.
- 5.

Art Analysis The Ambassadors Name:

Name:

$$/10_a$$


Hans Holbein, *The Ambassadors*, 1533. Հանս Հոլբայն, Դեսպանները, 1533 թ.

You are allowed to use phone or computer-based translation for this assignment. If you do, please send the results to your teacher.

ለዚህ ምደባ በስልክ ወይም በኮምፒውተር ላይ የተመሠረተ ትርጉም መጠቀም ይፈቀድዎታል። ከፈለጉ፣ እባክዎን ውጤቶቹን ለአስተማሪዎ ይላኩ።

Observe: Please list six things that you see:

ተመልከቱ፡ እባክዎን የሚያዩዋቸውን ስድስት ነገሮች ይዘርዝሩ፡

 / **3** ½ pt for each thing observed.

ለያዩት እያንዳንዱ ነገር ግማሽ ነጥብ

Analyse: What clues and hints about the meaning has the artist included in this artwork? What idea or feeling does the colour, style, or technique communicate?

ትንተና፡ እርቲስቱ በዚህ የስነጥበብ ስራ ውስጥ ስለ ትርጉሙ ምን ፍንጮች እና ፍንጮችን አካቷል? ቀለሙ፣ ዘዴው ወይም ቴክኒኩ ምን ሀሳብ ወይም ስሜት ያስተላልፋል?

For example:

ለምሳሌ፡

"The _____ means _____."

"_____ ማለት _____ ማለት ነው።"

___/2 1 pt per visual characteristic or clue

በአንድ የእይታ ባህሪ ወይም ፍንጭ አንድ ነጥብ

•

•

Interpret: In full, what do you think the artist is trying to communicate? Please give a specific reason why you think this is so.

ትርጓሜ፡ እርቲስቱ ለማስተላለፍ የሚሞክረው ዋና ሀሳብ ወይም ስሜት ምንድን ነው? እባክዎን ይህ ለምን እንደሆነ የሚያስቡበትን የተወሰነ ምክንያት ይስጡ።

___/3 Full meaning + 1 reason

ለሙሉ ትርጉም አንድ ተኩል ነጥቦች እና ለአንድ ምክንያት አንድ ተኩል ነጥቦች

Evaluate: Did this artist do a good job of communicating it? Yes or no? (In other words, Is this a good artwork?) Please give a solid and thoughtful reason why this is so.

ገምግሞ፡ ይህ እርቲስት ጥሩ መልእክት በማስተላለፍ ረገድ ጥሩ ስራ ሰርቷል? አዎ ወይስ አይደለም? (በሌላ አነጋገር፣ ይህ ጥሩ የስነጥበብ ስራ ነው?) እባክዎን ይህ ለምን እንደሆነ ጠንካራ እና አሳቢ የሆነ ምክንያት ይስጡ።

___/2 1pt for opinion, 1pt for reason

አንድ ነጥብ ለእስተያየት፣ አንድ ነጥብ ደግሞ ለምክንያት



Georges-Pierre Seurat, *A Sunday Afternoon on the Island of La Grande Jatte*, 1884–1886
 ጆርጅ-ፒየር ሴሩት፡ በላ ግራንዴ ጃቲ ደሴት እሁድ ከሰዓት፡ 1884–1886።

You are allowed to use phone or computer-based translation for this assignment. If you do, please send the results to your teacher.

ለዚህ ስራ በስልክ ወይም በኮምፒውተር ላይ የተመሠረተ ትርጉም መጠቀም ይፈቀድልዎታል። ከፈለጉ፣ እባክዎን ውጤቶቼን ለአስተማሪዎ ይላኩ።

Observe: Please list six things that you see:
 ተመልከቱ፡ እባክዎን የሚያዩዋቸውን ስድስት ነገሮች ይዘርዝሩ፡

___/3 ½ pt for each thing observed.

ለያዩት እያንዳንዱ ነገር ግማሽ ነጥብ

- | | |
|---|---|
| • | • |
| • | • |
| • | • |

Analyse: What clues and hints about the meaning has the artist included in this artwork? What idea or feeling does the colour, style, or technique communicate?

ትንተና፡ እርቲስቱ በዚህ የስነጥበብ ስራ ውስጥ ስለ ትርጉሙ ምን ፍንጮች እና ፍንጮች አካቷል? ቀለሙ፣ ዘዴው ወይም ቴክኒኩ ምን ሀሳብ ወይም ስሜት ያስተላልፋል?

For example: "The _____ means _____."
ለምሳሌ፡ " _____ ማለት _____ ማለት ነው።"

___/2 1 pt per visual characteristic or clue በአንድ የእይታ ባህሪ ወይም ፍንጭ አንድ ነጥብ

•

•

Interpret: In full, what do you think the artist is trying to communicate? Please give a specific reason why you think this is so.

ትርጓሜ፡ እርቲስቱ ለማስተላለፍ የሚሞክረው ዋና ሀሳብ ወይም ስሜት ምንድን ነው? እባክዎን ይህ ለምን እንደሆነ የሚያስቡበትን የተወሰነ ምክንያት ይስጡ።

___/3 Full meaning + 1 reason ለሙሉ ትርጉም አንድ ተኩል ነጥቦች እና ለአንድ ምክንያት አንድ ተኩል ነጥቦች

Evaluate: Did this artist do a good job of communicating it? Yes or no? (In other words, Is this a good artwork?) Please give a solid and thoughtful reason why this is so.

ገምግም፡ ይህ እርቲስት በማስተላለፍ ጥሩ ስራ ሰርቷል? አዎ ወይስ አይደለም? (በሌላ አነጋገር፣ ይህ ጥሩ የስነጥበብ ስራ ነው?) እባክዎን ይህ ለምን እንደሆነ ጠንካራ እና አሳቢ የሆነ ምክንያት ይስጡ።

___/2 1pt for opinion, 1pt for reason ለእስተያየትዎ አንድ ነጥብ፣ እና ለምክንያትዎ አንድ ነጥብ ይስጡ።

Art Analysis: Guernica

Name:

/10_a



Pablo Picasso, **Guernica**, 1937.

ፓብሎ ፒካሶ፣ ጉርኒካ፣ 1937

When this painting was made, most people would have been aware that the small Spanish village of Guernica was bombed by Italian and German warplanes. The Pro-Fascist Spanish government believed the village contained anti-Fascist rebels, and asked Italy and Germany to help fight.

ይህ ሥዕል ሲሠራ፣ አብዛኛው ሰው ገርኒካ የምትባለው ትንሽ የስፔን መንደር በጣሊያን እና በጀርመን የጦር አውሮፕላኖች ቦምብ እንደደበደበ ያውቅ ነበር። የፋሺስት ደጋፊ የስፔን መንግሥት መንደሩ ፀረ-ፋሺስት አማፅያን እንደያዘ ያምን ነበር፤ እናም ጣሊያን እና ጀርመንን ለመዋጋት እንዲረዱ ጠይቋል።

You are allowed to use phone or computer-based translation for this assignment. If you do, please send the results to your teacher.

ለዚህ ምደባ በስልክ ወይም በኮምፒውተር ላይ የተመሠረተ ትርጉም መጠቀም ይፈቀድልዎታል። ካደረጉ፣ እባክዎን ውጤቱን ለአስተማሪዎ ይላኩ።

Observe: Please list six things that you see:

ተመልከቱ፣ እባክዎን የሚያዩዋቸውን ስድስት ነገሮች ይዘርዝሩ፡

___/3 ½ pt for each thing observed.

ለያዩት እያንዳንዱ ነገር ግማሽ ነጥብ

•

•

•

•

•

•

Analyse: What clues and hints about the meaning has the artist included in this artwork? What idea or feeling does the colour, style, or technique communicate?

ትንተና፡ እርቲስቱ በዚህ የስነጥበብ ስራ ውስጥ ስለ ትርጉሙ ምን ፍንጮች እና ፍንጮች አካቷል? ቀለሙ፣ ዘዴው ወይም ቴክኒኩ ምን ሀሳብ ወይም ስሜት ያስተላልፋል?

For example:

ለምሳሌ፡

"The _____ means _____."

"_____ ማለት _____ ማለት ነው።"

___/2 1 pt per visual characteristic or clue

በአንድ የእይታ ባህሪ ወይም ፍንጭ አንድ ነጥብ

•

•

Interpret: In full, what do you think the artist is trying to communicate? Please give a specific reason why you think this is so.

ትርጓሜ፡ እርቲስቱ ምን ለማለት እየሞከረ ነው ብለው ያስባሉ? እባክዎን ይህ ለምን እንደሆነ የሚያስቡበትን ትክክለኛ ምክንያት ይስጡ።

___/3 Full meaning + 1 reason

ለሙሉ ትርጉም አንድ ተኩል ነጥቦች እና ለአንድ ምክንያት አንድ ተኩል ነጥቦች

Evaluate: Did this artist do a good job of communicating it? Yes or no? (*In other words, Is this a good artwork?*) Please give a solid and thoughtful reason why this is so.

ገምግሞ፡ ይህ እርቲስት ጥሩ የማስተላለፍ ስራ ሰርቷል? አዎ ወይስ አይደለም? (በሌላ አነጋገር፣ ይህ ጥሩ የስነጥበብ ስራ ነው?) እባክዎን ይህ ለምን እንደሆነ ጠንካራ እና አሳቢ የሆነ ምክንያት ይስጡ።

___/2 1pt for opinion, 1pt for reason

ለአስተያየትዎ አንድ ነጥብ እና ለአንድ ምክንያት አንድ ነጥብ ይስጡ።

